

(דף קל"ב ע"א) מתושבחתא דא. ובגין דא, איהי סמוך לצלותא דמיושב, כמה דאוקימנא.

בה שעתא כד שירתא דימא אתמר, מתעטרא כנסת ישראל בההוא כתרא, דזמין קדשא בריה
הוא לאעטרא למלכא משיחא, וההוא כתרא גליפא מחקקא בשמחן קדישין, כמה דאתעטר
קדשא בריה הוא ההוא יומא דאעברו ישראל ית ימא, ואטבע לכל משריין דפרעה ופרשוהי.
בגין דא, בעי בר נש לשוואה רעותיה בהאי שירתא. וכל מאן דזכי לה בהאי עלמא, זכי למחמי
למלכא משיחא בתקוני ההוא כתרא, ובחגירו דזינייה, וזכי לשבחא האי שירתא תמן, והא
אוקימנא מלי.

פיון דמטי בר נש לישתבח נטל קדשא בריה הוא ההוא כתרא, ושני ליה קמיה, ופנסת ישראל
שריאת לאתתקנא למיתי קמי מלכא עלאה. ואצטריד לאכללא לה, בתליסר מכילן דרחמי
עלאי, דמנהון אתברכת. ואינון תליסר בוסמין עלאין, כמה דאת אמר, (שיר השירים ד) נרד וברכום
קנה וקנמוז וגו', והכא אינון, שיר, ושבתה, חלל, וזמרה, עוז, וממשלה, נצח, גדולה, וגבורה,
תהלה, ותפארת, קדושה. הא תריסר. ולבתר לחברא לה בהדיהו, ולומר ומלכות, והווי תליסר.
בגין דאיהי מתברכא מנייהו.

ועל דא אצטריד, בשעתא דאתכלילת בינייהו, לשוואה לבא ורעותא בהאי, ולא לישתעי כלל,
דלא לפסוק בינייהו. ואי פסיק בינייהו, מתחות גדפי פרוכיא נפיק חד שלחובא, וקארי בחילא
ואמר, פלגיא די פסיק גאותא דקודשא בריה הוא, ישתעי ויתפסק, דלא יחמי גאותא דמלכא
קדישא, כמה דאת אמר (ישעיה כו) ובל יראה גאות ה', בגין דאלין תליסר אינון גאות יי'.

מפאן ולהלאה אל ההודאות כו', דא מלכא עלאה דשלמא כללא דיליה, בגין דכל הני שבחן
אינון לגבה דפנסת ישראל כד משתבחא במשרייתא דלתא. כמה דאת אמר שיר השירים
אשר לשלמה, למלכא דשלמא דיליה, מתמן ולהלאה, (ישעיה מה) ויצר אור ובזרא חשך עושה
שלום ובזרא את הכל. והא אתערנא ביה, ואתערו חבריא דהני אינון תיקונין דשלמא עלאה.
(אל אדון).

א"ל פרו"ה: תקוני דעלמא תתאה, דאינון עשרין ותריז אתוון זעירין, בגין דאית אתוון רברבן,
ואתוון זעירין. אתוון זעירין, מעלמא תתאה. אתוון רברבן, מההוא עלמא דאתי.

בכללא אינון רברבן, אינון רברבן בגרמייהו. כד (לא) אתיין יחידאין אינון רברבן (נ"א דבר ונקבא
פשיטו) דכד לא פשיטן יתיר, אינון אתיין כל את ואת ברתיבא דחזי ליה, כגון שבתא דשבת
דאינון אתוון דשבת, אל אדון על כל המעשים, פרוך ומבורך בפני כל נשמה. אלין אתוון בחמש
חמש תיבין, דאינון חמשין תרעין דעלמא דאתי.

תריז אתוון אחרנין די בסופא: ש"ת. אינון בשית שית תיבין, דאינון שית סטרין דעלמא דאתי,
ונפקי מתמן. כגון: שבת יתנו לו כל צבא מרום. תפארת וגדולה שרפים ואופנים וחיית הקודש.

אֵלֶּיךָ תִּרְיָן אֲתוֹנוֹן, בְּשִׁית שִׁית תִּרְיָן אֲתוֹנוֹן קַדְמָאִי, בְּחֵמֶשׁ חֵמֶשׁ. בְּלֵהוּ שְׂאֵר אֲתוֹנוֹן דִּי בְּאַמְצַעִיתָא,
בְּלֵהוּ בְּאַרְבַּע אַרְבַּע, בְּגִין דְּאֵינוֹן בְּרִזָּא דְרִתִּיבָא עֲלָאָה, דְּאֵינוֹן אֲתוֹנוֹן קַדְמָאִי וְאֵינוֹן דְּבִסּוּפָא,
אֵינוֹן שְׁלִימוֹ דְּעִשְׂרִין וְתִרְיָן אֲתוֹנוֹן, בְּגִין דְּאֵית בְּהוּ עִשְׂרִין וְתִרְיָן תִּיבִין, לְקַבֵּל עִשְׂרִין וְתִרְיָן
אֲתוֹנוֹן עֲלָאִין. אֲשַׁתְּאֵרוּ תַּמְנִיסָר אֲתוֹנוֹן אַחֲרָנִין, דְּקָא סְלָקִין בְּרִתִּיבִיּהוּ לְאַרְבַּע אַרְבַּע, לְשַׁבְּעִין
וְתִרְיָן תִּיבִין, דְּאֵינוֹן רִזָּא דְשִׁמְאָ מְפָרֶשׁ, גְּלִיפָא קַדִּישָׁא דְשַׁבְּעִין וְתִרְיָן אֲתוֹנוֹן, דְּקוּדְשָׁא בְּרִידָ
הוּא מִתְעַטֵּר בְּהוּ. וְשִׁמְאָ דָּא, אֵיהוּ מְעַטְרָא לְפָנֵסֶת יִשְׂרָאֵל, וְסְלִיק בְּרִזָּא דָּא, לְאַתְעַטְרָא בְּהוּ גוֹ
שְׁלִיחוֹתָא (דְּמֵאֲרִיה) דְּשִׁכְיִנְתָּא.

וְסִימְנִידָ דְּאֵלֶּיךָ אֲתוֹנוֹן, דְּקָא מִתְעַטְרָן בְּשַׁבְּחָא עֲלָאָה, דָּא קַדְמָאִי וְסוּפִי, דְּסְלָקִין בְּעַטְרִיּהוּ אֵינוֹן
א"ת ב"ש. אֵלֶּךָ בְּחֵמֶשׁ. תִּי"ו בְּשִׁי"ת. בֵּית בְּחֵמֶשׁ. שִׁי"ן בְּשִׁית. בְּגִין כְּדָ רִזָּא דְּא"ת ב"ש (דף קל"ב
ע"ב) כְּלָלָא דְּעִשְׂרִין וְתִרְיָן אֲתוֹנוֹן, דְּאֵינוֹן עַטְרָה דְּתַלְתִּין וְתִרְיָן שְׁבִילִין. (ס"א דְּשִׁמְאָ קַדִּישָׁא).

וְסִימְן דְּאֵינוֹן אֲתוֹנוֹן אַחֲרָנִין דְּסְלָקִין בְּרִתִּיבִיּהוּ, ג"ר. שְׂאֲרֵי בְּגִימ"ל, וְסִימְן בְּרִי"ש, וְכֵלְהוּ רִזָּא
דְּרִתִּיבָא קַדִּישָׁא. א"ת ב"ש, רִזָּא דְשִׁמְאָ קַדִּישָׁא. ג"ר, רִזָּא דְרִתִּיבָא קַדִּישָׁא, דְּסְלָקָא לְשַׁבְּעִין
וְתִרְיָן, וְאַתְעַבִּיד מְנִיּהוּ שְׁמָא קַדִּישָׁא, לְאַתְעַטְרָא כְּנֶסֶת יִשְׂרָאֵל, מִגּוֹ רִתִּיבָא עֲלָאָה. (דְּכְתִיב,
תְּהִלִּים מ"ח) כְּשִׁמְךָ אֱלֹהִים כֵּן תִּחְלַתְךָ.

וּבְגִין כְּדָ הוּא שְׁמָא דְּע"ב כְּלִילָא בְּרִזָּא דְּאַבְהוֹן, יְמִינָא וְשִׁמְאָלָא וְאַמְצַעִיתָא. וְאֵיהִי מִתְעַטְרָא
בְּהוּ, לְמַהוּי שְׁמָא קַדִּישָׁא. וְלֹא שְׁמָא עֲלָאָה, כְּאֵינוֹן שְׁמָהוּן עֲלָאִין, דְּעֲלָמָא עֲלָאָה, דְּאַתְאַחְדוֹן
לְעִילָא לְעִילָא. וְאַף עַל גַּב דְּהֵאִי שְׁמָא עֲלָאָה אֵיהוּ, אַבְל רִזָּא דִּילִיָּה, דְּוֹד מְלָפָא, דְּמִתְעַטְרָא
בְּאַבְהוֹן.

שְׁמָא דְּאַרְבַּעִין וְתִרְיָן אֲתוֹנוֹן רִזָּא דִּילִיָּה אַבְהוֹן, דְּקָא מִתְעַטְרָן בְּעֲלָמָא עֲלָאָה. וְעֲלָמָא עֲלָאָה
בְּמַה דְּלְעִילָא. (ס"א וְסְלָקָא רִזָּא לְעִילָא לְעִילָא, עַד דְּאַתְעַטְרָא בְּאִין סוּף) וְעַל דָּא, סְלִיק וְלֹא נְחִית, אֲתְעַטֵּר גּוֹ
מִחֻשְׁבָּה עֲלָאָה. זְכָאָה חוּלְקִיא דְּמֵאֵן דִּידַע לִיָּה, וְאַזְדַּתֵּר בֵּיתָהּ.

שְׁמָא דְּשַׁבְּעִין וְתִרְיָן אֲתוֹנוֹן, דְּוֹד דְּקָא מִתְעַטְרָא בְּאַבְהוֹן, וְרִזָּא דִּילִיָּה סְלִיק וְנְחִית, כְּגוֹנוֹנָא דָּא
מִצַּפ"ן, (מִצַּפ"ן) שְׁמָא דְּתַלְיָסָר מְכִילִין דְּרַחֲמֵי. אֵינוֹן תְּרִיסָר, רִזָּא דְרִתִּיבָא קַדִּישָׁא, דְּנִפְיָק מִחַד,
דְּשַׁרְיָא עֲלִיּהוּ וּבְגִין כְּדָ (סְלִיק וְנְחִית, וְכֵלְהוּ סְלָקִין וְנִחְתִּין בְּרֵי הָאִי שְׁמָא דְּמ"ב דְּסְלִיק וְלֹא נְחִית וְעַל דָּא) שְׁמָא
דְּשַׁבְּעִין וְתִרְיָן סְלִיק וְנְחִית, סְלִיק מִסְטְרָא דָּא, וְנְחִית מִסְטְרָא דָּא. שְׁמָא דְּתַלְיָסָר מְכִילִין, סְלִיק
מִסְטְרָא דָּא, וְנְחִית מִסְטְרָא דָּא, וְהוּא דְנְחִית בְּגִין לְאַמְשַׁכָּא טִיבּוֹ לְתַתָּא. וְעַל דָּא, א"ת ב"ש
ג"ר ד"ק ה"ץ ו"פ ז"ע ח"ס ט"ן י"ם כ"ל. אֲתוֹנוֹן קַדְמָאִי סְלָקִין בְּחוּשְׁבִּנָּא, וְאַתְוֹן אַחֲרָנִין נְחִיתִי
בְּחוּשְׁבִּנָּא, בְּגִין לְאַמְשַׁכָּא טִיבּוֹ דְּלְעִילָא לְתַתָּא.

שְׁמָא דְּאַרְבַּעִין וְתִרְיָן, אֵיהוּ מִתְעַטְרָא לְרִתִּיבָא עֲלָאָה. שְׁמָא דְשַׁבְּעִין וְתִרְיָן, אֵיהוּ מִתְעַטְרָא
לְרִתִּיבָא תַתָּאָה. זְכָאָה חוּלְקִיָּה מָאֵן דְּמִשְׁתַּדֵּל לְמַנְדַּע לְמֵאֲרִיָּה, זְכָאָה אֵיהוּ בְּעֲלָמָא דִּין וּבְעֲלָמָא
דְּאֵתִי.



וּבְגִין כֵּן, תוֹשְׁבַחְתָּא דְשַׁבַּת דְקָא מְשַׁבְּחָא לְמַלְפָּא דְשַׁלְמָא דִּילֵיהּ. מְשַׁבַּח לֵיהּ בְּשֵׁמָא דְשַׁבְּעִין וְתַרְיָן, וּבְעֵשְׂרִין וְתַרְיָן תִּיבִין, רְזָא דְעֵשְׂרִין וְתַרְיָן אַתְּוֹן, בְּגִין דְתַתְּעַטֵּר בֵּיהּ לְסַלְקָא לְעֵילָא בְּתוֹשְׁבַחְתָּא דָּא. וְעַל דָּא, אַל אֲדוֹן, תוֹשְׁבַחְתָּא דְעַלְמָא דְאַתִּי אִיהוּ, וּפְרִיחוּ (ס"א וּפְרִיכוּ) דְרַתִּיכָא קְדִישָׁא עֲלָאָה, דְמַתְּעַטְרָא לְסַלְקָא לְעֵילָא, וּפְרִיחוּ דְכִנְסַת יִשְׂרָאֵל, דְמַתְּעַטְרָא לְסַלְקָא גּוּ רַתִּיכָא עֲלָאָה.

א"ת ב"ש, סְלִקִין וְנַחְתִּין, בְּמָה דְאַתְמַר. א"ל ב"ם סְלִקִין וְלֹא נַחְתִּין, וְסִימְנִיד, דָּא שַׁבְּ"ת בְּלַחֲזוּדִין. וְדָא שַׁבְּ"ת וְיוֹם הַכַּפּוּרִים, דְסַלְקָא רְזָא לְעֵילָא לְעֵילָא, עַד דְמַתְּעַטְרָא כֻּלָּא בְּאִין סוּף.

אַל בְּרוּךְ, דָּא סְדוּרָא דְאַתְוֹן זְעִירִין, וְתַקּוּנֵי כִנְסַת יִשְׂרָאֵל בְּכָל יוֹמָא בְּצִלּוֹתָא. וּבְגִין דְאִינוּן אַתְּוֹן זְעִירִין, לִית רוּחָא בִּינְיָהוּ, וְאִינוּן תַּקּוּנֵי עוֹלָמְתָן דְאַתְיִין עִם מְטְרוֹנִיתָא לְגַבִּי מַלְכָּא עֲלָאָה.

קְדוּשָׁא דָּא דְקָא מְקַדְּשֵׁי מַלְאָכֵי עֲלָאֵי, לָאו אִיהוּ בְּיַחֲדָא. וְהָא אוּקְיָמָנָא, כָּל קְדוּשָׁה דְאִיהוּ בְּלִשׁוֹן הַקּוּדְשׁ, יַחֲדָא אָסִיר לֵיהּ לְמִימַר. תְּרַגּוּם, לְעוֹלָם בְּיַחֲדָא, וְלֹא בְּסַגִּיאִין, וְיַחֲדָא אִיהוּ תַקּוּנָא דִּילֵיהּ וְדָאֵי, וְלֹא סַגִּיאִין. וְסִימְן לְרְזָא דָּא, שְׁנַיִם מְקַרָּא וְאַחַד תְּרַגּוּם. שְׁנַיִם לִישְׁנָא דְסַגִּיאִין אִיהוּ, וְיַחֲדָא קְדוּשָׁה דְלִשׁוֹן הַקּוּדְשׁ אָסִיר אִיהוּ בְּיַחֲדָא. קְדוּשַׁת תְּרַגּוּם אָסִיר אִיהוּ בְּסַגִּיאִין, אָלָא בְּיַחֲדָא לְעוֹלָם. אַחַד תְּרַגּוּם תְּנִינָן, וְלֹא תַרְיָן וְלֹא יַתִּיר. תְּרַגּוּם אַתְיָא לְמִיעוּטָא, וְהַכִּי אַצְטְרִיךְ. לִשׁוֹן הַקּוּדְשׁ אַתְיָא לְרַבּוּיָא, וְהַכִּי אַצְטְרִיךְ. דְמַעְלִין בְּקוּדְשׁ וְלֹא מוֹרִידִין. וּבְתַרְגּוּם מוֹרִידִין וְלֹא מַעְלִין. אַחַד תְּנִינָן, וְלֹא יַתִּיר, וְלֹא מַעְלִין כָּלָל.

קְדוּשָׁא דָּא, קְדוּשַׁתָּא דְאַתְקַדְּשַׁת שְׁכִינְתָּא, וְכָל אִינוּן רַתִּיכִין דִּילָהּ, לְאַתְתַּקְנָא לְגַבִּי מַלְכָּא עֲלָאָה. וּבְגִין דְאִיהוּ קְדוּשַׁת עַלְמָא תַתָּאָה, אִיהוּ מְיוֹשֵׁב וְלֹא פְעַמִּידָהּ.